

VERZEICHNIS DER GEDICHTE

- ANONYMUS Vom Tau auf dem Lauch 9
LIU XIJUN Heimweh 10
CAO PI Melancholie 11
TAO YUANMING Lied vom armen Gelehrten 12
 Die Zeit wartet nicht 13
 Nach Sonnenuntergang 14
 Beim Trinken 15
XIE TIAO Ein Prinz verreist 16
 Trauer 17
LUO BINWANG Im Kerker der Zikade lauschend 18
CHEN ZI'ANG Beim Besteigen des Turms von Youz-
hou 19
HANSHAN Beschwingte Wolken 20
 Kreislauf 21
 Trauer 22
 Kondolierende Schmeißfliegen 23
 Lebensart 24
 Imperiale Vergänglichkeit 25
MENG HAORAN Frühlingsmorgen 26
 Nächtliche Bootsfahrt 27
HE ZHIZHANG Heimkehr 28
ZHANG JIULING Weißes Haar im Spiegel 29
LIU SHENXU Ohne Titel 30
WANG WEI Magnolienhag 31
 Rückzugsort 32
 Skizze 33

- LI BO Einsamer Trank bei Mondlicht 34
Übernachtung im Bergkloster 35
Silberreiher 36
Nächtliches Beisammensein mit Freunden 37
Einsames Vergnügen 38
Glühwürmchen 39
- CEN SHEN Empor in himmlische Sphären 40
- DU FU Hoch hinauf 41
Grübeleien während einer Nachfahrt 42
- SIKONG SHU Von Krankheit geplagt verheirate ich
meine Mätresse 43
- LIU CHANGQING Zitherspiel 44
- TAISHANG YINZHE Entgegnung auf eine Frage 45
- XUE TAO Frühlingssehnen 46
- LI HE Warnung 47
- BO JUYI Mein Leben 49
Im Einklang mit dem Lauf der Dinge 50
Bei der Lektüre des Laozi 51
Vor der Rückkehr in das Heimatdorf 52
Warnung vor Medikamenten 53
- LIU YUXI Päonien 54
- LI SHANGYIN Fallende Blüten 55
- LI PIN Bei der Überquerung des Han-Flusses 56
- CAO SONG Glanz und Elend 57
- MEI YAOCHEN Das erste weiße Haar
im Schnurrbart 58
- SHAO YONG Vom Glück 59
- SU SHI Traum 60
Vollmond zur Herbstmitte 61
Zukunftspläne 62
Beiläufige Notiz 63
- WANG ANSHI Zu meiner Erheiterung 64

LI QINGZHAO Friedensfreuden 65

LU YOU Gipfelstein 66

XIN QIJI Zahnausfall 67

Saufen statt Schreiben 68

Zerstreuung 69